

◆第16課 説明する一けが・病氣一 [~んです。]

บทที่ 16 ซึ่แจ่งหรืออธิบาย -บาดเจ็บ ล้มป่วย-



説明する/ชี้แจงหรืออธิบาย

解説/คำอธิบาย

ここがいたいんです。 / เจ็บตรงนี้นะคะ

~んです。

☆説明する言い方です。 / ☆เป็นวิธีพูดชี้แจงหรืออธิบาย

《動詞》や《い形容詞》は、【ふつう体】に「んです」をつけます。

ถ้าเป็น<<คำกริยา>>หรือ<<คำคุณศัพท์ i>> ให้ทำเป็น {รูปธรรมดา} แล้วใส่ “んです”

《名詞》や《な形容詞》は、【ふつう体】の「だ」を「な」に変えて、「んです」をつけます。

ถ้าเป็น <<คำนาม>>หรือ<<คำคุณศัพท์ na>> ให้เปลี่ยน “だ” ใน {รูปธรรมดา} เป็น “な” ก่อน แล้วใส่ “んです”

“【ふつう体】の作り方は、第12課を見てください。 / ดูวิธีผัน {รูปธรรมดา} ได้ที่บทที่ 12

[例] / [ตัวอย่าง]

あした、テストがあるんです。 / พรุ่งนี้มีสอบนะครับ MP3 16-e01

せきが、止まらないんです。 / ไอไม่หยุดเลยนะคะ MP3 16-e02

すみません、きゅうりは、きらいなんです。 / ขอโทษนะครับ ไม่ชอบแตงกวานะครับ MP3 16-e03

今日は、学校がやすみなんです。 / วันนี้โรงเรียนหยุดนะคะ MP3 16-e04

友だちとの会話では、「んだ」や「の」の形を使います。 / เวลาที่พูดกับเพื่อนจะใช้ในรูป “んだ” หรือ “の”

[例] / [ตัวอย่าง]

これ、先週、原宿で買ったんだ。 / อันนี้ ซื้อมาจากฮาราจูกุเมื่ออาทิตย์ก่อนนะ MP3 16-e05

きのう、夜お風呂に入ってたの。そうしたら、ゴキブリがでたの！ / เมื่อวานนี้

ตอนกลางคืนอาบน้ำอยู่ดีๆ ก็มีแมลงสาบโผล่มาแหละ！ MP3 16-e06

☆「んです」は、説明をしてもらうときにも使います。 / ☆ใช้ “んです”

เวลาจะขอให้ผู้อื่นพูดชี้แจงให้ฟังก็ได้เช่นกัน

[例] / [ตัวอย่าง]

どうしてパーティーに行かないんですか？ / ทำไมถึงไม่ไปงานเลี้ยงล่ะครับ MP3 16-e07

どうしたんですか？ / เป็นอะไรไปหรือครับ MP3 16-e08

また宿題をわすれたんですか？ / ลืมการบ้านอีกแล้วหรือครับ MP3 16-e09

とも だちとの かいわ では、「の？」の かたち つか を 使 います。 / เวลาสนทนากับเพื่อน จะใช้ “の?”.

[例] / [ตัวอย่าง]

どうしたの? / เป็นอะไรหรือ

MP3 16-e10

それ、どこで 買ったの? / อันนี้ ซื้อจากไหนหรือ

MP3 16-e11

え? 知らないの? / อ้าว ไม่รู้หรือหรือ

MP3 16-e12



◆第16課 説明する一けが・病氣ー [～んです。]

บทที่ 16 ซึ่แจ้งหรืออธิบาย -บาดเจ็บ ล้มป่วย-



説明する

例文

A:「たくさん 勉強 していますね。」 MP3 16-e13

B:「ええ、来月 日本語 の 試験 を 受けるんです。」 MP3 16-e14

A:「すしは 食 べられますか？」 MP3 16-e15

B:「いえ、魚 はだめなんです。」 MP3 16-e16

A:「その 箱、何？」 MP3 16-e17

B:「これ、友達 へのプレゼントなんです。」 MP3 16-e18

A:「日曜日 の 午後、うちでパーティーするんだけど、来 ない？」 MP3 16-e19

B:「ごめん、日曜日 は 部活 があるんだ。」 MP3 16-e20

A:「楽しそうだね。」 MP3 16-e21

B:「うん、明日 ライブに 行くんだ。」 MP3 16-e22

A:「髪形、変えた？」 MP3 16-e23

B:「うん、昨日 切ったの。」 MP3 16-e24

A:「そのノート、かわいいね。」 MP3 16-e25

B:「100円 ショップで 買ったの。いいでしょ？」 MP3 16-e26

A:「どこ 行くの？」 MP3 16-e27

B:「うん、ちょっと 買い物。」 MP3 16-e28

A:「どうしたんですか？」 MP3 16-e29

B:「眠 いんです。昨日 寝 ていないので…。」 MP3 16-e30

A:「その 靴下、捨てるの？」 MP3 16-e31

B:「うん、昨日 破 れちゃったんだ。」 MP3 16-e32

A:「夏休 みに、旅行 に 行ったんだ。」 MP3 16-e33

B:「どこに 行ったの？」 MP3 16-e34

A:「エジプト。ずっと 行 ってみたいと 思 ってたんだよね。」 MP3 16-e35



ชี้แจงหรืออธิบาย

ประโยคตัวอย่าง

- A: "เรียนหนักเลยนะครับ" MP3 16-e13
B: "คะ เดือนหน้าจะสอบภาษาญี่ปุ่นนะคะ" MP3 16-e14
- A: "ซูชิกินได้ไหมคะ" MP3 16-e15
B: "ไม่ได้ครับ คือว่าปลาผมกินไม่ได้นะครับ" MP3 16-e16
- A: "กล่องนั้น อะไรนะ" MP3 16-e17
B: "นี่ ได้มาจากเพื่อนนะ" MP3 16-e18
- A: "บ่ายวันอาทิตย์จะมีงานเลี้ยงที่บ้านฉันนะ มาไหม" MP3 16-e19
B: "ขอโทษที วันอาทิตย์มีซ้อมที่ชมรมนะ" MP3 16-e20
- A: "ดูราเร่จังนะ" MP3 16-e21
B: "อืม พรุ่งนี้จะไปดูคอนเสิร์ตนะ" MP3 16-e22
- A: "เปลี่ยนทรงผมหรือเปล่า" MP3 16-e23
B: "อืม เพิ่งตัดเมื่อวานนี้นะ" MP3 16-e24
- A: "สมุดเล่มนั้น น่ารักจังนะ" MP3 16-e25
B: "ซื้อจากร้าน 100 เยนนะ ดีใช่ไหมล่ะ" MP3 16-e26
- A: "จะไปไหนหรือ" MP3 16-e27
B: "อืม ไปซื้อของนิดหน่อย" MP3 16-e28
- A: "เป็นอะไรไปหรือคะ" MP3 16-e29
B: "ง่วงนะครับ เพราะเมื่อวานไม่ได้นอนเลย..." MP3 16-e30
- A: "ถุงเท้าคู่นั้น จะทิ้งหรือ" MP3 16-e31
B: "อืม ขาดเมื่อวานนี้นะ" MP3 16-e32
- A: "ไปเที่ยวช่วงปิดเทอมฤดูร้อนมานะ" MP3 16-e33
B: "ไปที่ไหนหรือ" MP3 16-e34
A: "อียิปต์ เป็นที่ที่คิดมาตลอดเลยว่ายากไปดุนะ" MP3 16-e35

